

UPCOMING  
EVENTS:

- Briefly highlight your point of interest here.
- Briefly highlight your point of interest here.
- Briefly highlight your point of interest here.
- Briefly highlight your point of interest here.

INSIDE THIS  
ISSUE:

WRESTLING!	1
Short compositions!	2
Poetry!	3
Cartoon!	4

## ALLES ÜBER RINGEN

Ich heiße Andy Hurla und ich ringe gern. Heute erkläre ich Ringen auf Deutsch und diskutiere die Unterschiede zwischen den amerikanischen und deutschen oder internationalen Arten von Ringen. Ich habe viel Erfahrung mit der amerikanischen Art aber wenig Erfahrung mit der deutschen Art. In meinem Heimatland, glaube ich, dass wir Änderungen brauchen. Wir sind allein mit unserer Art. Amerikanisches Ringen heißt Volkstil und es wird im Gymnasium und an der Uni gespielt. Aber wenn wir an den

Olympischen spielen ringen, müssen wir internationalen Regeln folgen. Deshalb glaube ich, nur der internationale Stil sollte gelehrt werden. Die Unterschiede zwischen den Stilen sind das Punktesystem und die Regeln. Freistil ist die deutsche Art. Für Freistil ist es leichter, Punkte zu bekommen. Sie brauchen nur den Gegner über den Rücken zu rollen für einen Punkt. Sie bekommen auch einen Punkt für schieben den Gegner aus dem Kreis. Unser Stil ist nicht so leicht Punkte zu bekommen. Das amerikanische Spiel kann viel länger dauern. Sie

können für einen Takedown einen Punkt bekommen. Aber man muss den Gegner auf den Rücken für drei Sekunden halten, einen Punkt auf diese Weise zu bekommen. Der amerikanische Stil ist eine Plackerei. Er ist nicht immer am besten, sehr aggressiv zu sein. Eine Regel ist genauso in allen Ringen. Wenn man den Gegner flach auf seinem Rücken für zwei Sekunden hält, endet das Spiel. Auf Englisch sagen wir „pin“ oder „fall“ aber auf Deutsch sagt man „geschultert“. Dieses ist das Hauptziel von Ringen, aber es ist nicht immer einfach.

## ALL ABOUT WRESTLING

I am Andy Hurla and I like to wrestle. Today I am going to talk about wrestling and discuss the differences between American and German, or international, types of wrestling. I have much experience with the American type of wrestling but little experience with the German type. In my homeland I believe we need a change. We are alone with our type of wrestling. American wrestling is called folk style and it is done in high schools and universities. But when we

wrestle in the Olympics we must follow the international rules. Therefore I think we should only learn the international rules. The differences between the styles are the point system and the rules. Freestyle is the German type. For freestyle it is easier to score points. You only need to roll the opponent across his back to score. You also can get a point for pushing the opponent out of the circle. In our style it is not easy to score. The American match can last much longer.

You can also score points for a takedown, but you must hold the opponent on his back for three seconds to score in that way. The American style is a grind. It is not always best to be very aggressive. One rule is exactly the same in all of wrestling. When you hold the opponent flat on his back for two seconds, the match is over. In English we call this a “pin” or “fall” but in German they say “geschultert.” This is the main goal in wrestling, but it is not always easy.

Guten Tag, ich heiße Eric Loux, aber mein Spitzname ist nur »Loux«. Ich bin einundzwanzig Jahre alt und ich komme aus Lawrence, Kansas.

Ich studiere Musik, und ich spiele vier Instrumente. Ich spiele Cello, Banjo, Perkussion und Gitarre. Ich arbeite bei Pizza Hut und ich fahre Pizza aus. Ich bin auch Mitglied von Zeta Chi. Ich habe eine graue Katze, und sie heißt »Comrade Rasputin«. Sie wohnt in

# O, HALLO!

meinem Zimmer. Ich spiele auch oft Videospiele. In den Ferien will ich Final Fantasy 7 auf mein PS2 spielen. Ich will auch mit meiner Familie es-

*Hello, I'm Eric Loux, but my nickname is just "Loux". I am twenty-one years old and I come from Lawrence, Kansas.*

*I study Music and*

*play four instruments. I play the cello, banjo, percussion and guitar. I work at Pizza Hut and deliver pizzas. I am also a member of Zeta Chi. I have a grey cat named "Comrade Rasputin". It lives in my room.*

*Also I often play video games. During the break I want to play Final Fantasy 7 on my PS2. I also want to eat with my family.*



## Herr Ryder Werts



**Editor's Note:** *The articles for this page were contributed by current GN111 students.*

**Hallo! Mein Name ist Ryder Werts. Ich bin zwanzig Jahre alt und komme aus Lawrence, Kansas. Ich gehe auf die Baker Universität und studiere Soziologie und Deutsch. Ich spiele Football an der Uni. In meiner Freizeit spiele ich Videospiele und fahre mein Auto. Nach dem Studium mchte ich um die Welt reisen.**

*Hello, my name is Ryder Werts. I am twenty years old and come from Lawrence, Kansas. I go to Baker University and study sociology and German. I play football for the university. In my free time I play video games and drive my car. After college I would like to travel the world.*

## Ich heiße Katie McArdle

**Ich heiße Katie McArdle. Ich bin einundzwanzig Jahre alt und ich komme aus Lenexa, Kansas. Ich studiere Englisch und Erziehungswissenschaft. In meiner Freizeit spiele ich Fußball. Außerdem lese ich in meiner Freizeit. Ich höre Musik, ich spiele Klavier und ich spiele Videospiele. Nach dem Studium möchte ich Englischlehrerin und Fußballtrainer werden. Ich habe eine Mutter, einen Vater und drei Brüder.**

**Meine Mutter heißt Diane und mein Vater heißt Chip. Mein jüngerer Bruder heißt Paul und meine lteren Brder heien Tom und Joe. Joe ist verheiratet und hat eine Tochter. Sie heißt Molly.**

*My name is Katie McArdle. I am twenty-one years old and I come from Lenexa, Kansas. I study English and Education. In my free time I play soccer.*

*Besides that I read in my free time. I listen to music, play piano, and I play video games. After college I want to become an English teacher and soccer coach. I have a mother, a father and three brothers. My mother's name is Diane and my father's name is Chip. My younger brother is Paul and my older brothers are Tom and Joe. Joe is married and has a daughter. Her name is Molly.*



# GEDICHTE

## Blätter

Blätter  
rot, orange  
springen, zusammen-  
rechen, brennen  
fallen auf meinen Kopf  
Herbst

*Von Molly Miller und  
Margo Rodewald*

## Leaves

Leaves  
red, orange  
jumping, raking, burn-  
ing  
falling on my head  
Autumn

*By Molly Miller and  
Margo Rodewald*

# Mal Eben...

**mal eben** Klassen  
**mal eben** Lernen  
**mal eben** Freunde  
**mal eben** Sport  
**mal eben** Zeitung  
**mal eben** Gemütlichkeit  
**mal eben** Zuhause  
**mal eben** Tradition  
**mal eben** Einzigartigkeit  
**mal eben** Wildkatze  
**mal eben** Orange  
**mal eben** Baker

*von Margo Rodewald und Molly  
Miller nach »mal eben« von Ralf  
Kaiser*

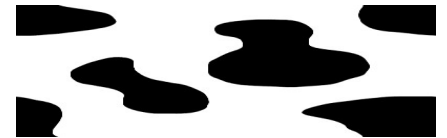
just like **classes**  
just like **studying**  
just like **friends**  
just like **sports**  
just like **newspaper**  
just like **coziness**  
just like **home**  
just like **tradition**  
just like **uniqueness**  
just like **wildcat**  
just like **orange**  
just like **Baker**

*by Margo Rodewald and  
Molly Miller after "mal eben"  
by Ralf Kaiser*

## Die Kuh

**Kuh**  
**schwarz, weiß**  
**gibt Milch, isst Grass,**  
**schmeckt gut**  
**sie ist sehr groß**  
**Fleisch**

von Ryder Werts  
und Eric Loux



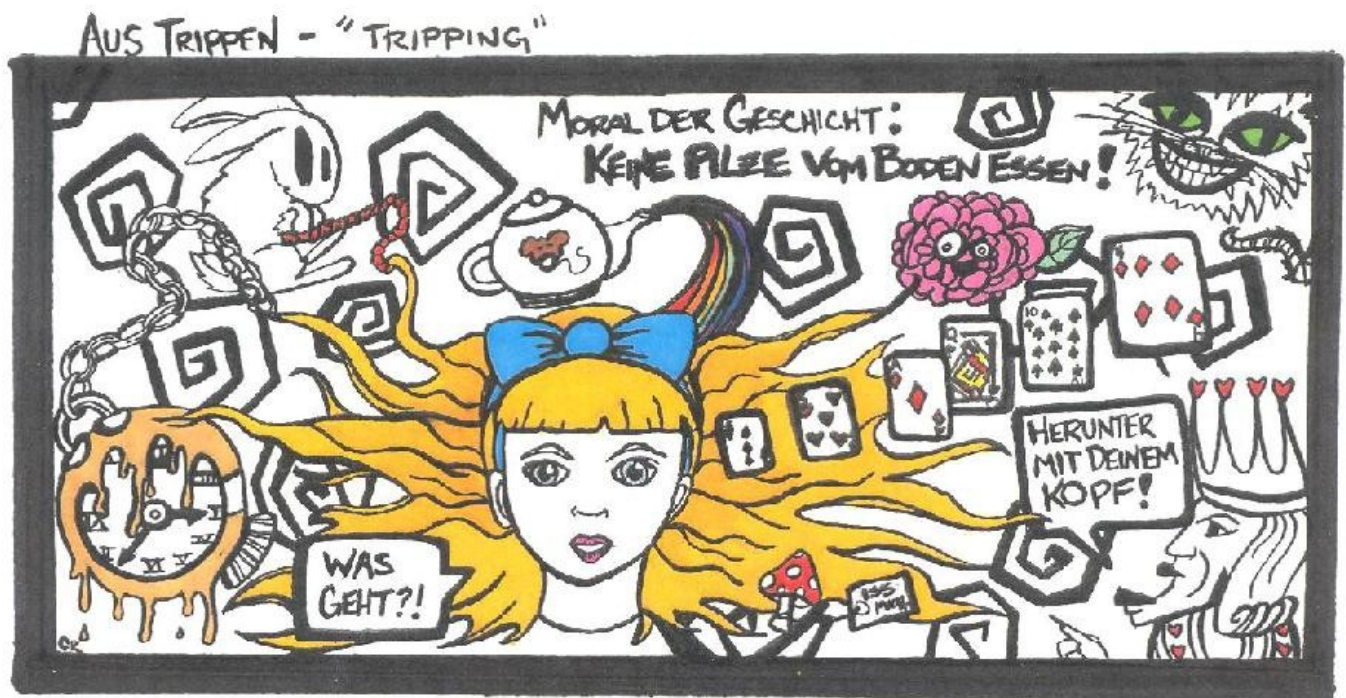
## Cow

**cow**  
**black, white**  
**gives milk, eats grass,**  
**tastes good**  
**she is quite large**  
**meat**

By Ryder Werts  
and Eric Loux

## Want to become Editor for *The*

*The Vision* is a multi-language, student-run publication. The position would provide you with **valuable** leadership experience and look great on a resume for graduate schools or job applications! Language proficiency and knowledge for computer design programs such as Microsoft Publisher or Macintosh Pages is a plus, although you do not necessarily need prior experience. Interested? Submit an application to BARB COFFEY of the Language & Literature Department in Case 105 by noon on Friday, May 7th.



TRANSLATION: ALICE: "WHAT'S GOING ON?!" QUEEN: "OFF WITH HER HEAD!"  
MORAL OF THE STORY: "NEVER EAT MUSHROOMS OFF THE FLOOR!"

Cartoon contributed by **Cate Richards**